

Al-Umma



N° 154

السنة الرابعة عدد ١٥٤

ثمن النسخة ٥٠ صانتيما

الأمة

Journal "EL-OUMA"

الادارة

مديرها وصاحب امتيازها

ابواليقظان

ابراهيم بن الحاج عيسى

نهج روفيقو عدد ٧٠ بالجزائر

DIRECTEUR GÉRANT
ABOULYAKDAN HADJ BRAHIM
70, Rue Rovigo, 70 – ALGER

قيمة الاشتراك

في القطر الجزائرى عن سنة	٥٠ فرنكا
عن ستة اشهر	٣٠
في تونس والمغرب وطرابلس « «	٥٥
عن نصف سنة « «	٣٠
في سائر الاقطار « «	٦٠

الاعلانات
يتفق في شانها مع الادارة

Chèques Postaux 84-30
TÉLÉPHONE : 31-60

الجزائر — يوم الثلاثاء ٧ ذو الحجة ١٣٥٦

جريدة عربية تصدر كل يوم الثلاثاء

الموافق ٩ فيفري ١٩٣٨

فساد الاشخاص لايدل على فساد المؤسسات ، هل اعرضت انقلتيرا عن مشروع تقسيم فلسطين ؟

مظالم غريبة في فلسطين ! وقفة على اطلال سدراتة . غايتنا من الاصلاح

ليس الامر كما يزعمونه

ففساد الاشخاص لايدل على فساد

المؤسسات . الاشخاص تفنى والمؤسسات تبقى !

يتوهم كثير من البسطاء او المغرضين ان فساد الاشخاص يدل على فساد المؤسسات فالزموا المؤسسات ما يجب ان يقصروه على الافراد الذين يمثلونها ، فكلما رأى اعداء الاسلام من المسلمين بعض افعال دنيئة او مساوي مزرية قالوا ان الاسلام دين كسل وجمود وو... ! فتجب محاربته الى اقصى حد ! وكلما رأى اعداء العدالة من بعض قضاة المسلمين عسفا وجورا وانحرافا عن مجرى العدالة قالوا ان القضاء الاسلامى غير كفيل بتوزيع العدالة بالقسط فيجب القضاء عليه وصرف الناس عن التحاكم في المحاكم الاسلامية الخ .

وكلما رأى اعداء العلم من بعض المتعلمين تهتكا واستهتارا في الفجور والفساد قالوا ان نبع الشر واصل الفساد انما هو في العلم ومن المدارس فتجب مقاومة ءافة العلم وانعاش روح الجهل والامية بين الناس .

وكلما رأى اعداء الاصلاح والنهوض من بعض اعضاء الجمعيات او الشركات اغراضا سافلة وغايات دنيئة قالوا ان الجمعيات اصل كل شر ، والشركات فخ كل استغلال فتجب مكافحة ءافة الجمعيات والشركات والرجوع بالناس الى عهد التبدد والشتات مع ان هذه المؤسسات برئية عن اعمال ومساوي ممثليها فهي شيء وهم شيء ءاخر وليسوا منها وليست منهم الا بقدر تطبيق مبادئها على انفسهم لا اقل ولا اكثر ، وما عدا ذلك فهي في واد وهم في واد .

وقد سرت هذه الشبهة لهؤلاء الواهمين او المتوهمين ، اما من جهلهم او تجاهلهم بمبادي تلك المؤسسات الى حد انهم يرونها هم ويرونهم هي فاذا سمعوا او قرأوا شيئا من الاغلاط عنهم توهموها اغلاطا صادرة عن تلك المؤسسات فكالوا لها ما يجب ان يكيلوه لهم من اللوم والتقريع .

* * * *

ومن هذا الباب مؤسسة « العزابة » بميزاب فهذه المؤسسة المقدسة معرضة كغيرها من المؤسسات لما ذكرنا ؛ واعضاؤها ليسوا من الملائكة وانما هم بشر والبشر غير معصوم يخطيء ويصيب .

والمخطيء منهم كغيره ليس اعز واعلى من ان يناله لوم او عتاب على قدر جرمه (والناس في الحق سواء) ولم يكبر علينا ان تناولنا بعضهم من هيأة العزابة في غارداية باللوم والعتاب على ما اقترفوه الى ءاخر ما عرفه قراؤنا الكرام ، وقد تحاشينا في كتاباتنا اى مس لهذه المؤسسة المقدسة في نفوسنا بل لم نحطها الا بهالة من التجلة والاحترام ولم يكن هدفنا الوحيد الا بعض افراد منهم لا لكونهم عزابة بل لاجرامهم نحو هيأة العزابة واساءتهم لهذه المؤسسة الدينية الكبرى سوء التمثيل

ولكن تاول بعض المقعرين هذا منا بانه حط من مقام العزابة واستنقاص لها وهو لعمر الحق خطا في الفهم وخطل في التفكير لم يقصد به صاحبه وجه الله ولكنه قصد به التهويش واللغو الباطل فقط ؛ فعلى من يريد ان يزن الامور بموازينها ان ينزل الافراد في مقام الافراد ؛ والمؤسسات في منازل المؤسسات ويعطي لكل حقه ويلبسه لبوسه ؛ فلا يلبس الرجل لباس المرأة ولا المراة لباس الرجل لان ذلك ليس من داب المنصفين ! فاذا سمع او قرأ احد ان فلانا قال او فعل فلا يسوغ ان يفسره بان هيأته قالت او فعلت ما دامت هيأته بريئة من ذلك .

* * * * *

هل اعرضت انكلتيرا

عن مشروع تقسيم فلسطين

من المعلوم ان بريطانيا العظمى كانت نشرت كتابا ابيض يتعلق بالقضية الفلسطينية خصصته لتحديد مهمة اللجنة الفنية الجديدة التى قررت افادها الى فلسطين لدرس الحالة من الناحية الفنية كما قالت والنظر في امكان تطبيق مشروع التقسيم الذى اقترحت لجنة اللورد بيل ، وذلك بنقل ربع مليون عربي من منازلهم الى المنطقة العربية وابداء رايها فيه .

هذا ولا يخفى ان الحكومة البريطانية ارسلت تقرير اللجنة الخاص بالتقسيم الى جمعية الامم في الشهر الفائت بعد صدوره مباشرة لابداء رايها فيه فعرض على مجلس الجمعية وعلى الجمعية نفسها فلم توافق عليه بل طلبت من انكلتيرا وضع حل ءاخر اذا كان ذلك بالامكان يشترك فيه الذين يهمهم الامر مباشرة بشرط ان لاينفذ هذا المشروع الا بعد عرضه على مجلس جمعية الامم وموافقتها عليه فكان ذلك قيدا جديدا قيدت به جمعية الامم الحكومة الانقليزية بحيث يجب عليها قبل ان تنفذ اي مشروع ان تعرضه على الجمعية للتحصيل على موافقتها ؛ واذا عرفنا ان مجلس العصبة يتركب من اربعة وخمسين دولة وانه يشترط في نظامه الداخلي حصول الاجماع في قراراته لتكون نافذة ويعمل بها ادركنا مقدار الصعوبة التي تلاقيها انقلتيرا في الجامعة الدولية مالم تات بحل يرضي العرب ؛ ففي مجلس العصبة الدولية حكومات شرقية تؤيد العرب في موقفهم .

هذا وقد نفذت انقلتيرا الجزء الاول من اقتراح جمعية الامم فعزمت على ارسال اللجنة الجديدة الى فلسطين وحددت مهمتها في الكتاب الابيض والمظنون انهم سيوءمون فلسطين في الشهر المقبل ويشرعون في مهمتهم في الوقت الذى يصل فيه المندوب السامي الجديد لتقلد منصبه ، والمظنون ان اللجنة ستقضى عدة اشهر في فلسطين لتدرس الحالة عن كثب وتطوف البلاد وتجتمع بكثير من ابنائها ورجالها لكن من سوء الحظ ان زعماء فلسطين ورجالها الافذاذ هم بين سجين ومبعد فلو رخص لهم في العودة الى بلادهم لاشتركوا في هذا العمل السياسي الجديد الذى يراد عمله ويشاركون في هذه السياسة اذ من الخور ان يظن الانكليز انه باستطاعتهم ان ينفذوا هذه السياسة بدون مشاركة وموافقة ابناء البلاد خصوصا الزعماء وقادة الراي العام والعلماء .

ومما لا ريب فيه انه لو اطلق سراح هؤلاء الزعماء وفتح الباب في وجه المبعدين منهم خصوصا بمناسبة حلول المندوب السامي الجديد فان عملا كهذا يكون من اعظم العوامل في تهدئة الافكار ويساعد كثيرا على حل هذه القضية التى صيرتها المطامع والتعامي عن الحق اعقد من ذنب الضب .

واخيرا نقول ان موقف العرب ازاء الكتاب الابيض الاخير هو نفس موقفهم ازاء الكتب التى صدرت من نوعه من قبل بشان قضية بلادهم بحيث لم تعد لهم ثقة في انقلتيرا ، بيد انه لم يعد يهمهم موقف انقلتيرا ازاءهم ما دام هذا الموقف قداصبح لديهم معروفا وما داموا عازمين على الدفاع عن حياتهم بحياتهم .

اما اليهود فقد قيل انهم غير مسرورين من هذا الكتاب الابيض والظاهر انهم وجدوا فيه قضاء على ذلك الحلم اللذيذ الذى سوغته لهم بريطانيا من انشاء دولة مستقلة وفي هذه الصورة ما عليهم الا ان ينقموا عليها حيث وعدتهم باعطاء ما لا تملك اذا العرب الذين يسكنون الاراضي التى تريد انقلتيرا واليهود ان يحدثوا فيها مملكة يهودية (بالعافية يا ديوان) قد اقسموا ان لا يبارحونها احياء . عن « الزهرة »

* * *

وبعد فان الجناة او البغاة من هذه الهيأة لا يتحملون مسئولية جنايتهم او بغيهم فقط بل يتحملون مع هذه مسئولية اخرى لاتقل عن هذه الا وهي سوء تمثيلهم لهيأتهم حتى كانوا سببا لتغليط الناس فيها بمواقفهم المزرية كما قال الاستاذ الامام الشيخ محمد عبده « الاسلام محجوب بالمسلمين » واى جناية افظع من حجب مزايا الاسلام عن انظار الباحثين والمفكرين .

فعلى القائمين بالمؤسسات وخصوصا مؤسسة (العزابة) بوادى ميزاب ان يحسنوا تمثيلها ويودوا امانتها كما التزموا بذلك اولا على انفسهم والا كان اثمهم مضاعفا وجرمهم عظيما ؛ ولعل في هذه الاشارة كفاية للعاقل « ان في ذلك لذكرى لمن كان له قلب او القى السمع وهو شهيد .

* * *

عيد سعيد وعمر مديد

بمناسبة حلول عيد النحر السعيد تحتجب الامة عن قرائها في الاسبوع القادم وانها تقدم الى قرائها والى العالم الاسلامي كافة الطف عبارات التهاني على هذا اليوم المبارك الميمون ؛ ولا يدور العام دورته الا والمسلمون في عز ورفاهية وهناء وعافية ءامين

* * *

مزايا هذا الزمن

ظلم يبدو في صورة العدل ؛ وغدر يلبس ثوب الوفاء ، وكفر يمشى مشية الايمان ؛ ودناءة سماها اصحابها انفة ، وسخف يحسبه الغبي حكمة ، وكذب يعدونه سياسة ؛ واسعاف قالوا انه (تمدن) ، وفحش سموه ادبا ومغالطة جعلوها لغة ؛ ومهاوى اخلاق سموها مدارس . .

* * *

— من ظن ادمغة التلاميذ حقائب فقد اخطأ سبيل التعليم انما هي مرايا تصقل لتجلى فيها صور الكائنات .

— من كون من دماغ التلميذ نظرة مفكر ؛ وريشة مصور ، ووثبة متجمع ؛ فقد خرج من العهدة ؛ ووفى التعليم حقه .

وقفة على اطلال سدراتة :

تلك آثارنا تدل علينا

(٢)

اشرنا في فصلنا السابق لبعض ءاثار السلف الصالح بوارجلان بنبذة وجيزة قدمناها بين يدي قرائنا الكرام كتمهيد لما سنلم به هنا من التفصيل حول زيارتنا لهذه الآثار اثناء جولتنا هذه : وفيما يلي ملخصها مرتبا على الايام :

يوم الاربعاء ٢ ذى القعدة ٥ جانفي

ركبنا السيارة من تقورت ومعنا الاديبان الزكيان بومعقل بكير بن الحاج احمد الامام والمردوخ على بن بكير فوصلنا وارجلان في امن وامان على الساعة ١٢،٣٠ فوجدنا في انتظارنا اعيان اخواننا بورجلان من هيآت العزابة والضمان والتجار وعلى راسهم الاخ الكريم الشيخ الحاج ابراهيم ابن صالح ءاعزام ، وكان نزولنا عند الاخ الكريم السيد بافلح محمد بن جلول .

وبعد السلام وتناول الغذاء وتبادل النصائح وصلاة الفريضتين الظهر والعصر بالمسجد طافوا بنا على كثير من الآثار كقبر الولي الصالح الشيخ صالح متياز في داخل مسجد (لالا عزابة) عن يمين الداخل ، ثم المسجد القديم (حدور) ثم المسجد الاثري المنسوب للشيخ ابي سهل ترجمان الامام افلح ، ثم ضريح الشيخ ابى سهل نفسه ، ثم ضريح الشيخ باسه ثم مقبرة ءال بو معقل ؛ ثم مقبرة ءال باسه ؛ ثم ضريح الشيخ صالح تابركيت ، ثم عين البستان ؛ ثم بين ايوب ، ثم مسجد الشيخ ابي الربيع سليمان بن يخلف ثم ضريحه داخل المسجد

وبعد اداء فريضة المغرب وتلاوة نحو ٣ احزاب من القرءان العظيم في حلقة المسجد وصلاة العشاء وتناول العشاء كان درس جامع في قوله تعالى (يا ايها الذين ءامنوا اتقوا الله حق تقاته الآية)

اغرغاز :

في اثناء جولة اليوم شاهدنا هذه الآلة المسماة بهذا الاسم لجبذ الماء من الآبار بسهولة وهي : ان يوخذ ارتفاع ما بين فم البئر الى سطح مائها فيجعل نصفا وتنصب خشبة حذو البئر يجعل طولها نصفا ءاخر ويجعل حوض الماء (تاسقنيت) في النقطة الكائنة بين النصفين ؛ ويجعل في اسفل الخشبة ثقل يساوي ثقل الداو مملوء ماء ؛ وبهذه الصورة البسيطة يجبذ الماء بسهولة وبدون عناء .

يوم الخميس ٣ ذي القعدة ٦ جانفى

بعد اداء فريضة الصبح وتلاوة شيء من القرءان الكريم بالمسجد وبعد تناول الفطور تهيآت اعيان وارجلان بمناسبة عيد الميلاد ؛ وبمناسبة ترقية حاكم البلد الى رتبة كولونيل ، وبمناسبة زيارتي هذه لمقابلة رؤساء الادارة ؛ فكانت المقابلة ودية للغاية فبعد ما افصح متكلم الجماعة السيد ءاعزام الحاج ابراهيم امام الكولونيل السيد (كاربيه) عن مقاصد الجماعة من هذه الزيارة اعرب لهم السيد الكولونيل عن سروره بهم وحسن سلوكهم نحو الصالح العام ثم قال لهم « ان وارجلان لكم وءاثار سدراتة شاهدة بذلك الخ » وبعد ما عرفنا الاخ الحاج ابراهيم لدى السيد الكولونيل بادر هو فاعرب بلطف عن سابق معرفته لنا عندما خدمنا له بعض مطالب في المطبعة العربية بنهج روفيقو بالجزائر ،

فقلنا له اننا مغتبطون بحسن هذا الحظ حيث صادفنا عند نزولنا بهذا البلد عيدين عيد الميلاد وعيد ترقيتكم لرتبة الكولونيل ، وما ذلك الا لحسن سيرتكم بالاهالي المسلمين ولمجرد نزولنا سالنا عن علاقتهم بكم وعلاقتكم بهم فاعربوا لنا عن حسن معاملتكم لهم ولهذا فنحن نهنئكم اولا ونشكركم ثانيا ؛ ونرجو ان تكون بقية بلاد القطر الجزائرى في العلائق بين الرعاة والرعية كوارجلان ، فسر بهذه الكلمة الطيبة وودعنا بسلام .

وبعد هنيهة قابلنا كذلك رئيس الملحقة القبطان السيد (ديفو) مقابلة ودية تخللها حديث طريف لفائدة السكان الاهالي ومما قاله :

(ان الاصلاح على نوعين منه ما هو فوق طاقة البشر كانزال الامطار ورد الجوائح الجوية وهذا موكول الى الله وحده ؛ ومنه ما هو في دائرة طاقة البشر ، وقد اقمنا نحن هنا باقصى ما يمكننا منه الخ

فقلنا له لا يوجد احد في الدنيا يطلب ما هو خارج عن طاقة البشر وانما نطلب ما هو داخل في طوق البشر فقط الخ ؛ ثم قال : ان الحاكم ازاء الامة بمثابة الراعي ازاء غنمه ، من واجبه لها ارتياد مواقع الخصب والكلا لرعيها مع حراستها من سائر المهالك والاخطار ، ومن واجبها له حسن الطاعة والانقياد والثقة المتبادلة ، وهذا ما هو واقع هنا .

ثم قلت اني لمجرد نزولي هنا سالت الجماعة عن علاقة الامة بحكامها وعلاقتهم بها فما اعربوا لي الا عن حسن معاملتكم وانصافكم لهم ، ولاجل هذا فاني جيئت لزيارتكم اولا لتهنئتكم بهذا العام الجديد وبترقية السيد الرئيس كاربيه الى رتبة الكولونيل ، وثانيا لاعرب لكم عن كامل الشكر والثناء على حسن معاملتكم لاخواننا الاهالى المسلمين واخيرا فاني اتمنى ان تكون بقية بلاد القطر الجزائري في علاقتها بين الرعاة والرعية كوارجلان فاهتز لهذه الكلمة وقال ونحن كذلك نتمنى ان تكون كذلك فودعنا بسلام .

ثم اننا بعد الغذاء القينا درسا جامعا في مزايا البداوة والحضارة وشرحنا حديث (زهير باديتنا ونحن حاضرته) الخ وبعد الاستراحة واداء الفريضتين الظهر والعصر استانف الاخ السيد الحاج ابراهيم ءاعزام عمله فطاف بنا على بقية الآثار لمسجد الشيخ ابراهيم العزابي ثم مسجد الشيخ ابى سعيد ثم مسجد الشيخ ذي الشان ، ثم مقام الشيخ بابيدير ثم مسجد سيد الناس ، ثم مسجد التوبة ولم تبق منه الا صومعته ، ثم مسجد الشيخ بابزيز الذى جدد في سنة ١٢٨٧ ، ثم مسجد لالا مالكية .

وما سردناه او نسرده من هذه الآثار سيرى الاخ القاري تفصيله في كتاب (غصن البان في تاريخ وارجلان) الذى اشرنا اليه في عددنا الماضي

وبعد اداء الفريضتين المغرب والعشاء بالمسجد وتناول العشاء كان كذلك درس جامع في قوله تعالى (يا ايها الناس انا خلقناكم من ذكر وانثى الآية) .

يوم الجمعة ٤ ذي القعدة ٧ جانفي :

بعد ادا فريضة الصبح وتلاوة شيء من القرءان الكريم في المسجد كان درس لطيف في قوله تعالى (انما يعمر مساجد الله الآية)

وبعد ان استغرقنا نصف هذا النهار في اعمال خاصة ذهبنا عشية لزيارة غار الشيخ ابي عمار عبد الكافي وهو في سفح ربوة على يمين الداخل لشعبة هناك في مكان يبعد عن البلد بنحو ٧ كيلو ميتر من طريق غارداية على يسار الذاهب اليها ، وقد صلينا الظهر والعصر داخل هذا الغار ثم علونا ربوة اخرى امامها حيث توجد بها مقبرة قديمة في وسطها قبر الشيخ ابي عمار نفسه رحمه الله .

وبعد صلاة المغرب وتلاوة نحو ٣ احزاب بحلقة المسجد وصلاة العشاء به وتناول العشاء كان درس جامع في قوله تعالى (يا ايها الذين ءامنوا اتقوا الله وكونوا مع الصادقين) وانفض في نحو ١١،٣٠ ليلا .

(يتبع)

فى احتفال جمعية الحيـاة بالقرارة

الاديب الالمعى حفيد قطب الايمة صاحب الامضاء طموح الى قرظ الشعر رغم حداثة سنه عمرا ودراسة . وفي حفلة جمعية الحياة انشد القصيدة الاتية التى تدل في بدايته على ما سيكون عليه في نهايته ، ولاغرو فهو من ذلك النبع الغزير ينبع ، وعلى يد نابغة ميزاب الشيخ بيوض ينبغ . قال رعاه الله :

بلغ الجمع من صميم الفؤاد		ولباب الحشا تحايا الوداد
واخفض الطرف . اذ حللت بنادي		م وقبل تراب ذاك النادى
وتادب . فانت في غاب آسا		د الشرى ، بل حظيرة الامجاد

• • • •

حي اسدا تجمعوا ليذودوا		عن تراث الآباء والاجداد
هرعوا مهطعين من كل فج		اذ دعاهم الى الحياة مناد
وجدوا الدين قد اهين ، وحكم الا		ـبه قد ديس ، والبلا في ازدياد
فتنا دوا الى « الحياة » . وما احـ		ـسن داع الى الهدى والسداد
قطعوا العهد بينهم ان يشيدوا		فوق هام السماك مجد البلاد
بلغوا سؤلهم وحاجات من را		م سبيل الهدى ونهج الرشاد

• • • •

ايها الجمع ان منكم حياة الشعب		او موته مدى الاماد
فاكشفوا عن سواعد الجد ها		نحن لكم كالعتادى والاعضاد
واسبقونا فنحن خلفكم في الســ		ـير ، قدامكم لدى الاشتداد
نحن اشبال سيد الاسد ؛ غـ		ـذينا لبان العنا وذقنا العوادي
ونشانا على الدواهى ، فقل للـ		ـدهر يجاب بماله من سواد
فسواء أذاقنا حلو عيش		ام جحيم شديدة الانقاد

• • • •

فاز من ذاق من لبانك . « بيوض »		ونال المنى وكل مراد
انت روح النفوس منعشها		منقذها من شراك اهل الفساد
سدد الله سعيكم وخطى كل		دعاة الهدى واهل الرشاد
وعليكم مني شذي التحايا		وزكي السلام في الاباد

الحاج الناصر محمد بن الحاج محمد

اعلام مفيد

تعلم اخواننا التجار في سائر مدن التل باننا مستعدون لقبول جميع ما يرد الينا من السلع سواء على طريق السكة الحديدية او على السيارات ولارسالها بكل سرعة الى الاوطان التى يريدون ارسالها اليها مثل ميزاب وورقلة وسوف على طريق القافلة على شرط ان تكون (خالصة) الكراء الى محطة تقورت

وكذلك اننا مستعدون لشراء التمر لمن اراد من تجار التل وشراء الحبوب وارسالها لمن اراد بميزاب او غيره . وذلك باجرة مناسبة .

من اراد زيادة الارشادات والاستخبار عن لاسعار فعليه ان يقدم طلبه مصحوبا بتانبر البريد ٦٥ صانتيما المراسلة تكون بعنواننا هكذا بكير بن الحاج احمد المردوخ التاجر في تقورت

غايتنا من الاصلاح

اذا كان ابن اجروم يقول في قاعدته النحوية الاعراب هو تغيير اواخر الكلم لاختلاف العوامل الداخلة عليها لفظا او تقديرا ، امكننا ان نقول نحن في استدلالنا عن كلمة الاصلاح هو تغيير الكل او ناحية من نواحي حياتنا الاجتماعية من حالة اسوا الى حالة احسن عملا واعتقادا »

وبعبارة اخرى الاصلاح هو رفع مستوى الامة واهل جمعية الاصلاح بغارداية قد احسنت صنعا حيث اهتدت الى اسم طبق فعلها . فهي ما جعلت الا لتخدم الاصلاح .

وكل تطور في العالم يظهر اولا على ايد المفكرين من علماء وشعراء وكتاب ثم يسرى في اعضاء الامة على ايد المصلحين بالتبليغ والتنفيذ .

والامم في ذلك تلامذة بعضها لبعض وكل امة نهضت وتقدمت الا ويرجع فضلها في بعض تقدمها او كله الى امة اخرى هى مدينة لها والامثلة في ذلك لاتعد ولا تحصى .

يحكى لنا التاريخ العباسى ما اخذته العرب بواسطة الترجمة من كتب الفرس واليونان وما اخذته الافرنج من بعدهم ايام كانت مدارس قرطبة وغرناطة ودمشق وبغداد موردا لكل قاصد وكان هذا الاخذ والرد اكبر سبب في توسيع دائرة المعارف في العصر العباسى والعصر الاروبى الحاضر . دع عنك ما مضى وهات بشاهد آخر اقرب الى الحس . نبئنا بمن نهضت الامة المصرية ؟ وهى المثل الكامل للشعوب الاسلامية — الجواب : بالذين تثقفوا ثقافة واسعة ثم التحقوا بمدارس الفنون السامية في انقلترا وفرانسا . فهذه فكرية حملتهم احرارا وتلك وطنية زادتهم رونقا وبهاء

والامة التي نحن بصدد الكلام عنها لاتنهض الا بما نهضت به اخواتها من الامم الاسلامية اصلاح واسع في دائرة ذاتيتها . وتجديد عام اذا جاز لها ان تفخر بذاتيتها وقوميتها وهذا الاصلاح الذى ننشده في حظيرة الدين والقومية يحتاج الي عقيدة راسخة اذ كل عمل مجرد من العقيدة فهو ابتر

نحن لا نقصد باصلاح العقيدة تبديلا ؛ او تحويلا بل المراد من اصلاح العقيدة ازالة ما الصقه المبتدعون من اوضاع ما انزل الله بها من سلطان . ومن اهم هاتيك الاوضاع اشياء تجعل الاسلام كانه دين عتيق لم يعد تشريعه يصلح لهذا العصر وزاد في ضعف الاسلام اولئك الجامدون الذين ارادوا من المسلمين ان يقفوا مكتوفى الايدى امام كل حركة فكرية فجعلوا منه فعلا جامدا لا يتصرف

اذا فواجب المصلحين الاول هو ترقية الفكر وان يغرسوا في ادمغة الشبان شجرة الايمان الصحيح بما فيها من غصون الشجاعة والاقدام . والدأب عن الحق بدون مبالاة والطموح الى المعالى . والصراحة في الراى وما يتصل بذلك من مكارم الاخلاق فاذا صلحت العقيدة وتطور الفكر واصبح الشعب لايقبل الدعاوى الا بالدليل فهنالك يتسنى له ان يبنى اعماله على اساس متين لا تزعزعه الاعاصير ، فانهض به ايها الجد الى المقعد السامى من الناحية السياسية لتجعل منه قادة حكماء ومفكرين احرارا ثم من الناحية الاقتصادية حتى يفهموا حقيقة الانتاج والاستهلاك فيضيفوا الى تجارته تحسينات حال بينها وبينه طول المكث على جنب واحد . وقس على هذا المنوال سائر نواحى حياة المجتمع .

وبما ان هذا الموضوع اوسع من ان يحيط به عاجز مثلي ، اقتصر الكلام على اصلاح التعليم اذ هو الاساس لبناء المستقبل . كلنا نعلم ان التعليم العربى الحر ضئيل جدا في الجزائر مالم تعد المدارس العربية بالالوف . على حسب اخواتها الفرنوسية وهى لحد اليوم لا تعد بالمئات

واشتراطنا نهضة وطنية قومية يوجب علينا الاعتناء بلغة سكان البلاد وهى العربية ورغم ما نرى من بزوغ اشعتها هنا وهناك فهى لازالت في نظري غير وافية بالمقصود . .

اذا فالموضوع يبيح لنا ان نلقي شطرا من المسؤولية على الذين تخرجوا بجوائز من مدارس الشقيقة تونس وبعد ان حفلت بهم امتهم رجاء ان تسعد بهم ابتاوها اخلدوا الى الارض واتبعوا اهواءهم فمنهم من انزوى في قعر دكان جريا وراء المادة . فهناك قضى على مواهبه . فهو كالمنبت لا ارضا قطع ولا ظهرا ابقى ومنهم من آثر وظيفا على تبليغ امانة العلم يسعد بوظيفه يوما ويشقى به اياما . وكل الفريقين حمل من المسؤولية شيئا عظيما ولقد عجبت من انسان يقتل نفسه وقد ركب الله فيه عناصر الحياة بمعانيها فالى ناحية العقيدة ادعوكم ايها المصلحون فبها تتغير الحياة الاجتماعية من اسوأ الى احسن ومن الانحطاط الى الرقى . واذا فهمت الامة عناصر حياتها . سهل عليها العمل على مقتضاها .

بكوش

مظـالم عجيبة

في فلسطين

ورد على المكتب العربي القومي بدمشق تفصيلات وافية من الحملة التفتيشية التى قام بها الجند — الانكليزى على مدينة صفد العربية يوم الاثنين الماضي وورد ايضا كتاب من اهالي صفد يطلبون به نشر اخبار تلك الحملة والفظائع التى ارتكبها الجند البريطانى اثناء التفتيش لا سيما بعد ان منعت السلطة الانكليزية الصحف الفلسطينية من نشر هذه الاخبار او الاشارة اليها . وهذا مجمل لما جرى لمدينة صفد المنكوبة .

تطويق المدينة وحصارها

وصلت القوات الانكليزية الى المدينة في الساعة السابعة صباحا (فطوقت محلتى الاكراد والصواوين تطويقا شديدا واخذت في القيام بعملية التفتيش بقوة وعنف لم يعهد لها مثيل . فقد كانوا يدخلون البيوت بيتا بيتا فيكسرون الابواب والشبابيك و يتلفون الاثاث والاوانى و يبعثرون المؤون ويخلطون بعضها ببعض فيضعون الزيت على الطحين والسمن على الارز ويصبون فوقها البترول وهلم جرا وفي عملية التفتيش هذه كانت تصادر ما يوجد من حلى و نقود في خزائن النساء . و لم ينج السكان من الاضطهاد والتعذيب فضربت الرجال بالاسواط واكعاب البنادق و روعت النساء والإطفال وكان منظرهم في صراخهم وبكائهم يفتت الاكباد . وبقيت هذه الحالة الى الساعة الثالثة بعد الظهر و وتقدر الخسائر باربعين الف جنيه .

وقد اصبح سكان هاتين المحالتين الذين يقدر عددهم بثلاثة آلاف نسمة و بعد هذه الفضائع التى ارتكبها سم المدنية والسلام ، لامأوى لهم يلجئون اليها ولا مأكل عندهم يقتاتون به وحالتهم تنذر بخطر اذ تفشت الامراض فى البعض منهم ، وقد جرب بعضهم ان يهجر البلدة الى خارج الحدود ولكن السلطة حالت دون تنفيذ رغبتهم خوفا من ان يفضحوا اعمالها واعمال رجال الامن ورسل المدنية عندها

فالمكتب العربى القومى يضع هذه الاعمال امام ملوك العرب والمسلمين وامرائهم وحكوماتهم كنموذج لما يقع على الفلسطينيين العرب من الشدائد والنكبات

وفيما يلي نص الاحتجاج الذى ارسله الصفديون الى المندوب السامى البريطانى بواسطة حاكم اللواء وصور عن البرقيات التى ارسلت الى المراجع الرسمية

فخامة المندوب السامي المعظم — بواسطة حضرة قائمقام صفد المحترم

يعرض مقدموه ممثلو العرب في صفد على فخامتكم ما يأتى : —

فى صباح يوم الاثنين الواقع في العاشر من شهر كانون الثانى سنة ١٩٣٨ حضر عدد كبير من الجند البريطاني الى صفد وطوقوا محلتى الاكراد والصواوين ثم اخرجوا السكان من بيوتهم وقاموا بالتفتيش فاتوا باعمال تقشعر لها الابدان من تخريب وتكسير وهدم وحرق بطريقة لم يرو التاريخ نظيرا لها حتى فى العصور المظلمة . فروعوا النساء والاطفال وتركوا جميع سكان هاتين المحلتين و يربوا عددهم على ثلاثة آلاف نسمة في حالة من البؤس والشقاء شديدة ، واليكم ما قام به الجند .

١ — لم يتركوا بابا ولا شباكا الا كسروه . ٢ — لم يتركوا شيئا من الامتعة والاوانى والاثاث الا اتوا عليه بالتخريب والاتلاف . ٣ — خلطوا المؤون ببعضها والقوها على الارض وسكبوا الزيت فوق الحنطة والسمن فوق الحبوب والطحين والبترول ٤ — اتلفوا المتاجر ومحتوياتها . ٥ — القوا في بعض الابار الخاصة للشرب موادا لا نعلم نوعها ٦ . — حرقوا عددا من البيوت . ٧ — لم يتركوا شيئا من النقود ومصوغ السيدات الا سلبوه . ٨ — حتى القرءان الكريم داسوه بارجلهم (والعياذ بالله) وكنتيجة لهذه الاعمال الفظيعة اصبح هذا العدد الكبير من سكان هاتين المحلتين لا يجدون ما يقتاتون به ولا مايلتحفون ويفترشون ، كل هذه الاعمال ارتكبها الجند في ظل حكومتهم التى تدعى حماية المظلوم دون ذنب ما

وفى ذات اليوم قابل وفد من وجوه البلدة مساعد حاكم اللواء في صفد واوضح له ما تقدم وطلب اليه اجراء الكشف والتحقيق فيما تم من فضائع واعادة ما سلبه الجند من النقود ومصوغ النساء ولكنه لم يعر هذا الطلب العادل اي اهتمام . ولما كنتم فخامتكم المرجع الاعلى والمسؤول الاول عن حفظ الاموال ومنع الاعتداءات وتأمين راحة الاهلين ، جئنا بعريضتنا هذه لانتبين نظر فخامتكم الى ما اصابنا مستصرخين العدالة لاجراء تحقيق سريع وتعويض ما اتلفه وما سلبه الجند منا حفظا للعدالة التى تمثلونها وحرصا على سمعة بريطانيا

وبا انتظار اجراءات فخامتكم السريعة تفضلوا بقبول فائق احترامتنا . (التوقيع)

عن الشباب الاغر

وقالت مجلة الرابطة تحت العنوان :

فلسطين

لاتغيير ولا تبديل في حالة فلسطين يستحق الذكر هذا الاسبوع ، فالنضال لايزال على اشده بين المجاهدين العرب وبين المحتلين الانكليز والمستعمرين اليهود وهم يواصلون الهجوم بلا انقطاع على المستعمرات اليهودية وعلى المراكز الانكليزية ويقتلون هؤلاء وهؤلاء حيث ثقفوهم

ولاول مرة فى تاريخ المحاكم العسكرية في فلسطين حاكمت احداها يهوديين بتهمة حيازة مسدسات فحكمت على كل منها بالسجن لمدة ٥ سنوات وهي تحكم على العربي الذى يتهم بهذه التهمة بالاعدام

والاخبار الخاصة الواردة من فلسطين تقول بان الجنود الانكليز ترتكب أقسى ضروب الشدة والارهاق والعسف مع اهل البلاد فاذا دخلوا قرية اهانوا اهلها وعاثوا فيها بالفساد واول ما يفعلونه هو انهم يكسرون خوابي الزيت فيسيل على الارض ثم يعمدون الى الاماكن التى يدخر فيها الفلاح مؤونته وغلاله فينثرونها على الارض فتمتزج بالزيت السائل المختلط بالتراب ، وهكذا لا يخرجون من كل بيت يدخلونه الا بعد ان ياتوا على كل ما فيه ويجعلونه خرابا ينعق فيه البوم والشؤم حتى صارت حالة الفلاح الفلسطيني من اسوأ الحالات .

وكتب الينا احدهم يلفت النظر الى الاعمال المنكرة التى يرتكبها الشراكسة المجندون فى قوة الحدود الاردنية وهم من مهاجري الشركس في شرق الاردن ويقول ان اعمالهم في اضطهاد الفلاحين الفلسطينيين لاتقل مطلقا عن اعمال ابناء عمومتهم في اثناء الثورة السورية مع الفلاحين السوريين فقد صاروا بلاء على فلسطين كما كان اولئك بلاء على سورية ، و يقول ايضا ان امر هؤلاء الدخلاء اصبح لايطاق و لا يتحمل فهم في كل بلد ينزلونه يسيئون اليه والى سكانه الذين يواسونهم و يحسنون اليهم فقد كانوا نكبة على مصر في القرن الماضي وهم الذين مهدوا للاحتلال البريطاني و كانوا سيوفا للانكليز ، ثم كانوا نكبة على تركيا فقاتلوا الحركة الوطنية الكمالية أشد قتال وتطوعوا في صفوف اليونانيين والانكليز لمحاربة الترك ، ثم تطوعوا في صفوف الفرنسويين لقتال السوريين وهم يتطوعون الآن في صفوف الانكليز واليهود لقتال العرب الفلسطينيين والتنكيل بهم ، ويقول الكاتب انه آن للعرب ان ينظروا فى امر هؤلاء الدخلاء الذين لا يعرفون للجميل معنى والذين دأبهم الاساءة الى كل من يكرمهم ويحسن اليهم و يعملون على طردهم من البلاد العربية .

* * * *

وجاءت اخبار جديدة بأن حملة اضطهاد اليهود فى رومانيا لا تزال مستمرة باقصى شدتها وقد قررت الحكومة الرومانية ان تعيد النظر فى جميع شهادات التجنس الممنوحة منذ اول ديسمبر سنة ١٩١٨ وبحرم اليهود الذين لم يخدموا في الجيش الروماني واليهود الذين يعجزون عن اقامة الدليل على انه ليس لهم جنسية أخرى من الجنسية الرومانية التي حصلوا عليها بعد ذلك التاريخ .

وقد جاء قرار الحكومة فى هذا الصدد ضمن مرسوم يقضي بانشاء المحاكم ويأمر المحافظين في جميع المناطق بان يضعوا قوائم باسم جميع اليهود المسجلين كرعايا رومانيين ويقدموها فى خلال ٣٠ يوما .

وجاء من نيويورك ان في المكسيك حملة على اليهود موعز بها من الحكومة المكسيكية .

وقد طلب تجار الفرو في المكسيك ابعاد تجار هذا الصنف من اليهود خوفا من المزاحمة ؛ وتفيد اخبار جواياكيل في جمهورية اكوادور ان رئيس الجمهورية وقع مرسوما بابعاد ٣٠٠ يهودي كانوا قد تعهدوا بالعمل في الزراعة ولم يقوموا بوعدهم .

وهكذا يشترك العالم كله فى اضطهاد اليهود ومقاومتهم لانه ما عاد يطيق تحكمهم وشرهم .

جواب عن سؤال

جاء فى اسئلتنا الواردة في عدد ١٥٠ السؤل الآتى : أصحيح ما يقال ان سائق السيارة عيسى بن الحاج ... الخ وقد اجاب السيد عيسى نفسه عن هذا السؤال بجواب صريح يعتذر فيه عن الرجوع بسيارته الى غارداية عوض الذهاب الى القرارة باعذار فنية محضة ، واعرب عن حسن نيته و براءة ساحته من اي قصد سيء نحو ركابه الافاضل ، وقد اقتنعنا باجوبته السديدة و براءة ساحته مما حام حوله ، ولهذا وجب التنبيه ، والعذر عند كرام الناس مقبول .

استخبار ورجاء

يستخبر السيد الحاج سليمان بن الحاج يوسف بالقرارة والد فقيد الشباب الميزابى السيد بكير عشراء الفقيد واصدقاءه و يتسأل هل استعار واحد منهم كتابا منه في حياته ويرجو ممن استعار منه كتابا ان يرده اليه اداء لواجب الامانة ، والله لايضيع اجر من احسن عملا .

قوة ايطاليا الحقيقية في طرابلس الغرب

تقول (سنداى اكسبرس) ان الجيش الايطالى فى لوبيا يشتمل على نحو ٢٥،٠٠٠ جندى فقط . وهؤلاء الجنود ليسوا بالمدربين تدريبا متقنا ، ولا هم بالمجهزين تجهيزا جيدا ، فهم غير مستعدين للحرب في افريقيا . ولكنهم ارسلوا الى هناك لمجرد التحرش لان اكثرهم من الشبان مجندى طبقات سنة ١٩١٦ وسنة ١٩١٧ ثم انهم لايستقرون في مكان ، بل يذهبون ويعودون باستمرار

وهناك معسكرات تبنى ، ولكن عملية البناء بطيئة جدا بحيث لابد ان تمضى سنوات قبل ان يجد الجنود مساكن ملائمة لهم ويضطر الجنود الى ان يقيموا في خيام قديمة ، ومنذ انتهوا من الحملة الحبشية لم يقوموا باي تدريب . فهم غير منظمين ؛ وتراهم في خيامهم لا يعنون بشيء ، فكل واحد منهم متروك لنفسه يقضى اوقات فراغه على اسوأ صورة

اما الاعمال الخاصة بتهدئة القبائل ، والاعمال البوليسية فى المناطق الحالية الشاسعة ؛ فيقوم بها جنود المستعمرات المدربون وعددهم ست اورط

فهنالك اذن ٢٥،٠٠٠ جندى يتمتعون بحياة البطالة فى خيامهم منتظرين صدور الاوامر باستبدالهم بغيرهم وسفرهم الى بلادهم وهذا الاستبدال يحدث مرة في كل ثلاثة اشهر

وايطاليا تتعمد ايهام ان لديها في طرابلس قوات كبيرة . فعند ما تسافر سفن نقل الجنود من نابولى او غيرها من الموانيء الايطالية الى لوبيا و يقترن سفرها باكبر اعلان . فتنشر الصحف انباءها واهتمام كل واحد بتوديعها وازدحام الموسيقات العسكرية في رصيف الميناء تعزف بالحان الوداع . ولكن نـذر ان تكتب الصحف سطرا واحدا عن اولئك الذين يعودون من لوبيا

عن الفتح

اليابان تخطب ود العرب

اصبح العالم العربى عنصرا فعالا وعاملا حيا فى السياسة العالمية خصوصا فيما يستقبل من الايام ونحن نرى في هذه الاونة ما تقوم به بعض الدول الاروبية من التقرب من هذه الامة العربية التى يابى الله الا ان تبقى عنصرا عاملا في حياة البشرية وان يعيد اليها مجدها الغابر رغم ما بقت عليه من السبات العميق طيلة قرون عديدة و بعد اثبات هذه الكلمات نقول انه أستفيد من اخبار العاصمة اليابانية بان وزارة الدعاية فيها قررت احداث محطة كبرى للاذاعة اللا سلكية باللغة العربية من نفس العاصمة اليابانية متبعة في ذلك برامج اذاعات محطات بارى الطليانية ودافنترى الانكليزية وافادت هاتيك الاخبار بان هذه الاذاعة ستبدا بعد ايام قليلة

هذا ولا يسع العالم العربى الا ابداء الغبطة والسرور مما يراه من العناية العظيمة التى تبديها له الدول الكبرى المتحكمة في مقدرات العالم و يعمل على الاستفادة من هذه العناية خصوصا وقد علمنا ان الغرض الذى ترمى اليه الامبراطورية اليابانية من هذه الاذاعة هو التقرب من الممالك العربية وافهام العرب بان الدولة اليابانية لاتقصد بالحرب التى شنتها على الصين سوى طرد الاجانب عن هاتيك البلاد الاسيوية الشاسعة الاطراف

وافهام العرب ايضا بان اليابان ستستمر على طرد هؤلاء الاجانب من جميع اقطار القارة الاسيوية ليتخلص الاسيويون من الاستعمار الاجنبى ويتحقق مبدأ «اسيا للاسيويين» ومن المحقق ان العرب قاطبة اذا كانوا مستعدين للتاثر من الدعايات اللاسلكية فلا يتاثرون من دعايات مركز باري الطليانى ولا من مركز دافنتري الانكليزى فمطامع الدولتين في البلاد العربية اضحت معروفة من الجميع بل التاثر العظيم من الدعاية الاثيرية سيحصل لهم من اذاعة محطة طوكيو الاسيوية والتى ليست لحكومتها مطمع في الاستحواذ على بلادهم

تجديد المعاهدة التجارية بين بريطانيا وعمان

جاء فى نبإ من بومباي ان المعاهدة التجارية التي كانت معقودة بين بريطانيا العظمى وحكومة مسقط وعمان قد تجددت واصبحت الان نافذة من جديد لمدة اخرى وذلك على اثر زيارة عظمة السلطان سعيد بن تيمور سلطان مسقط وعمان الهند في شهر نفامبر الماضي ، و جاء منها ايضا ان العلاقات بين عظمة السلطان وقبائل الجنبة والفوارس وغيرها عادت الان الى مجراها الطبيعي بعدان عقد السلطان معها معاهدات جديدة تضمن الامن والسكينة في السلطنة .

حول اغلاق محال العطرية يوم الاحد بقسنطينة

قالت وكالة الشرق العربي :

باريس في ٢٤ ينايىر (الشرق العربي) جاء من الجزائر ان الاوساط الوطنية فيها احتجت لدى السلطات المختصة على القرار الذى وضعه عامل ولاية قسنطينة بالجزائر والقاضي على اصحاب الدكاكين وعمالهم باغلاق متاجرهم والامتناع عن العمل يوم الاحد من كل اسبوع ؛ وانتقدت جريدة (الامة) الجزائرية هذا القرار انتقادا مرا قائلة ان فيه تحديا لشعور المسلمين وتقييدا للحريات وقد وجد هذا الاحتجاج صدى في الصحف الفرنسية الصادرة في فرنسا وافريقيا الشمالية والتي تعطف على اماني العرب الجزائريين .

دوائنا جـــع [الكواتين]

لضعـف النفـس

منذ عهد بعيد الى يومنا هذا والاطباء البارعون من المسلمين كالحكيم الانطاكى السيوطى والشيخ ابن سينا و من غيرهم كهيبوكراط اليونانى امبروازبارى و براسيلسى النصرانيين ، يبحثون عن دواء صالح لعلاج علة ضعف الباأة (لنفس) و استئصال شافتها من الوجود .

لكن قلة ما لديهم من وسائل مداواة الامراض مع تعسر ايجاد العقاقير من الاوطان البعيدة سبب صعوبة المواصلات جعل ما يقرره اولئك الاطباء من الادوية المستخرجة من النباتات والمعادن الاهلية فقط يعطي نتيجة تختلف اهميتها باختلاف امزجة المرض و مبلغ دائهم .

و بعد الدرس العميق والاطلاع الكافي على كتب القدماء والعصريين تمكننا بفضل الله من اختراع مادة (الكواتين) التى يصح لنا أن نعتبرها أحسن دواء و إكثره نفعا واقله خطرا لمعالجة ضعف الباأة (النفس)

ولقد أعانتنا طرق الاستحضارات العصرية الدقيقة الى استخراج العناصر المفيدة من النباتات والمعادن الاهلية و الاجنبية ثم تهييجها ، وتركيبها على شكل حبات لذيذة الطعم لا تحتوى على ما تمنعه الشريعة الاسلامية .

و من خصائص هذا الدواء انه يقوي الباأة تدريجيا و ينشط القوى البدنية من غير ان يحدث دنى ضرر للاعضاء التناسلية الرقيقة كما تفعله ذبابت الهند وغيرها من العقاقير التى تستعمل بدون تعقل و لا تدبر .

و مفعول (الكواتين) صالح ايضا ضد الالآم الناشئة عن التعب والعياء من جراء كثرة المشاق اليومية التى تنهك القوى و ترخي الاعصاب وتجلب الفشل .

و لابأس فى استعمالها كلما أفتقر الجسم او الدفاع الى التقوية واسترداد النشاط

المستودع العام للدواء المذكور

بوخدنه عبد الرحمان الصيدلي من الرتبة الاولى

نهج ديمون درفيل عدد ١١ ، ونهج هانرى مارتان عدد ٥ بالجزائر — تيليفون ٢٩ — ٣٠

"PHARMACIE BOUKERDENA"

PHRMACIE DE 1e CLASSE

11, rue Dumont-d'Urville & 5, rue Henri-Martin ALGER

TÉLÉPHONE 30-29

بشـرى للتـجار

يعلن السيد محمد بن الباي حرفاءه الافاضل بانه اسس من جديد معمل شاشية عصملي تركـي جزائرى — فاسي بغاية الدقة والاتقان وحسن المعاملة فمن له رغبة فى شيء ؛ من ذلك فما عليه الا ان يوجه طلبه الى معمله بهذا العنوان

محمد بن الباى نهج السودان عدد ٣ بالجزائر هو يوجه للخارج مطالب الراغبين بكل سرعة

اعلان

يعلن للعموم السيد عمر بن حمو بن الحاج صالح التاجر في سطارنو انه فتح مخزنا للحبوب بسائر انواعها في بلدة تقورت وهو مستعد لوسق ما يطلب منه للخارج مثل ورقلة و وادي ميزاب مع السرعة فى الوسق والامانة في المعاملة والاعتدال فى الاسعار و مستعد لوسق كولي بوستال التمر بانواعه

محل الرخاء والامان

لصاحبه عمر بن حمو بن الحاج صالح نهج جا كلان و ما لاكوف في بسكرة تليفون ٠٥ — ١ يوجد فيه كل ما تشتهيه الانفس وتلذ الاعين من اقمشة وحراور بانواعها فرنسية و جزائرية وتونسية والبيع فيه بالتفصيل مع الصدق والثقة والامان والبشاشة والمجاملة ؛ فمن له رغبة في ذلك فليقصده فليس الخبر كالعيان

"AU ROI DU TAPIS"

تيرشين سليمان واخوه التاجران بنهج هوش في المدية

Tirichine Sliman Frères

RUE HOCHE — MEDEA

صنعة المجبود على كل نوع سروج عمارة ونصف عمارة قرانطي عاس ومسرجين وبرتفيات وبرتمونيات على كل لون جلد فيلالي اصيلي كل آلات التطريز

كسوة مدبة اغواطيه جريديه وزرابه من كل نوع قماش حرير وصوف وقطن صباط مسرح عطور فائقة محازم فيلالي رجالي وانساوي عمارة. اسوام لاتقبل المزاحمة مع الصدق والامان

Specialité de Selles simples et Brodées Portefeuilles et Porte-Monnaie Filali garantie d'origine Bernous en laine et en drap articles Tunisiens, Algériens, Marocains, Tapis, cuivre gravé, Tissus, Soierie, Lainages, Chaussures, Parfumerie, Mercerie.

Fournitures pour Brodeurs

Prix modérés.

Adresse télégraphique

Tirichine MÉDÉA

Chèques Postaux : ALGER 92-83

Maison de Confiance Fondée 1888

Téléphone : 0-47

المطبعة العربية

مستعدة لتجليد الكتب وخدمة الطوابع من كل نوع ولطبع التهاني العيدية فقدموا لها مطالبكم تروا فيها الاتقان والجمال وسرعة الانجاز

محل ابرانس (شعل)

مسعدى غاية

لصاحبه عدون بن الحاج ابراهيم التاجر في مسعد حكم الجلفة

بمناسبة دخول الخريف وهجوم الشتاء بقارس برده فاننا جلبنا كمية وافرة من ابرانس (شعل) من ارق طراز و مستعدون لارسالها في سرع وقت لمن يطلبها مخيطة او غير مخيطة فبادروا لانتهاز هذه الفرصة قبل الفوات .

Addoun ben Hadj Brahim

Commerçant à **Messaâd**

الغاز المسمى (غزال)

الذى هو عدة وعمدة ارباب وربات المنازل اطلبوا من الحنوت اعطونى بيدون غاز غزال فقط و لا تطلبوا غيره بتاتا لا نه هو الغاز الوحيد الصالح للطبخ والاضاءة واتسخين المنازل والبيوتات

Pétrole GAZELLE

Produit Shell

IMPRIMERIE EL-ARABIA

70, R Rovigo ALGER

DIRECTEUR-GÉRANT

Aboulyakdan Hadj Brahim

يوسف باروكي

رود لاليرـ نمر ١٢ بالجزائر

تاي **J. A. B.**

قارنتي غاية

يوسف باروكي

شاشية وعصملي ، محارم حرير وحياك وقاية

يوسف باروكي

سلته وحرج وكريب دي شين

مسرح ومورد

دار البـاي

نهج روو رقم ٣ — قسنطينة

لصاحبها بحيو الحاج ابراهيم بن عمر

نبشر حرفاءنا الافاضل باننا فتحنا على بركة الله هذا المستودع لتعاطي التجارة بالجملة و نصف الجملة فى الاقمشة والحراور بجميع الوانها وانواعها باسعار قارة لا تقبل المزاحمة

فنحث اخواننا التجار و نرغبهم ان يوجهوا نظرهم الينا كلما كانت لهم رغبة فى شيء من ذلك فانهم لا يجدون منا بحول الله وقوته الا كل صدق و ثقة وامان ومجاملة وحسن معاملة — وليس الخبر كالعيان . تليفون ٨٩ — ٤٠

دار الخياطة الافرنجية العربية

تنقيص فى الاسعار بمناسبة افتتاح دار الخياطة الافرنجية العربية ملف وقماش انكليزي وفرنساوي من الطراز العالي للقاطات .

سراول للخدمة من ٢٠ فرنك فأعلى .

ملف صوف وقطن وقابردين وقماش الصيف على كل نوع .

البسة مصنوعة .

البيع بالقشارة ونصف الجملة والجملة .

دار المساعدة والامان لا تخاف فى ميدان البيع مزاحمة .

الزيارة من طرفكم تشرفونا .

نهج هانري مارتان عدد ١٧ بالجزائر — خليفي

اعلان

يعلن الفقير الى ربه يحي بن حمو الواهج حرفاءه الافاضل كافة بان محله الكائن بسوق الترك عدد ١١ بتونس مستعد لتلبية طلباتهم من جميع ما يحتاجونه من اصناف البضائع التونسية من حرير و صوف وعطورات وغير ذلك مع سرعة الوسق وحسن المعاملة ؛ وسيرون منه ما يسرهم ان شاء الله وليس الخبر كالعيان .

Louahej Yahia b. Hamou

11, Souk El-trouk - TUNIS

للكراء

اعلان

يعلم الفقير الى ربه علوانى ابراهيم بن صالح انه فتح حانوتا في عين بسام نهج هوش — يجد فيه كل ما يريده من انواع الاقمشة والعطرية العالية باثمان لاتقبل المزاحمة وليس الخبر كالعيان فشرفونا بزيارتكم .

المبروكه

هي العشبة التى خدمها الصيدلي المسلم الفرمسيان حرفة لتصفية الدم الفاسد وللمرض الشين ومرض السل وللمرأة النفساء « الضناية » والتى تسقط الحمل وغير ذلك فمن استعمل هذه المبروكة رجعت له صحته من غير شك . ولابد لمن ستعملها ان يجتنب مدة استعمالها اكل الحار مثل الفلفل والقارص والخل ليكون الشفاء التام وثمنها عشرون فرنكا

وسق هذا العشبة لمن يطلبها و يرسل الثمن بهذا العنوان

Abderrahmane Boukerdenna

Pharmacien

11, Rue Dumont d'Urville — ALGER